

COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES
GENERAL SECRETARIAT

PRESS RELEASE

10077/79 (Presse 135)

603rd Council meeting

- Foreign Affairs -

Luxembourg, 29 and 30 October 1979

**President: Mr Michael O'KENNEDY,
Minister for Foreign Affairs
and**

**Mr Ray BURKE,
Minister of State,
Ministry of Industry, Commerce and Energy
of Ireland**



29/30.X.79

The Governments of the Member States and the Commission of the European Communities were represented as follows:

Belgium:

Mr Henri SIMONET

Minister for Foreign Affairs

Denmark:

Mr Niels ERBSØLL

State Secretary,
Ministry of Foreign Affairs

Germany:

Mr Klaus von DOHNANYI

Minister of State,
Federal Ministry of Foreign
Affairs

Mr Otto SCHLECHT

State Secretary,
Federal Ministry of Economic
Affairs

France:

Mr Jean-François DENIAU

Minister for Foreign Trade

Mr Pierre BERNARD-REYMOND

State Secretary,
Ministry of Foreign Affairs

Ireland;

Mr Michael O'KENNEDY

Minister for Foreign Affairs

Mr Ray BURKE

Minister of State,
Ministry of Industry,
Commerce and Energy

Mr David ANDREWS

Minister of State,
Ministry of Foreign Affairs

Italy:

Mr Giuseppe ZAMBERLETTI

State Secretary,
Ministry of Foreign Affairs

Luxembourg:

Mr Gaston THORN

Vice-President of the Government,
Minister for Foreign Affairs

Mr Paul HELMINGER

State Secretary,
Ministry of Foreign Affairs,
Foreign Trade and Co-operation

Netherlands:

Mr C.A. van der KLAUW

Minister for Foreign Affairs

Mr D.F. van der MEI

State Secretary for Foreign
Affairs

United Kingdom:

Sir Ian GILMOUR

Lord Privy Seal

Mr Douglas HURD

Minister of State,
Foreign and Commonwealth Office

Mr Cecil PARKINSON

Minister of State,
Department of Trade

Commission:

Mr Roy JENKINS

President

Mr Wilhelm HAVERKAMP

Vice-President

Mr Lorenzo NATALI

Vice-President

Mr Claude CHEYSSON

Member

Mr Raymond VOUEL

Member

Viscount Etienne DAVIGNON

Member

o

o o

RELATIONS WITH ASEAN

The Council authorized the Commission to open negotiations with the ASEAN countries with a view to concluding a Co-operation Agreement and adopted the directives for these negotiations.

On this occasion, the Council reiterated the political importance which it attributed to the development of relations between the Community and this group of countries and expressed the hope that the Commission would be able to conclude these important negotiations successfully before the end of this year.

IRON AND STEEL PROBLEMS - AID

The Council took stock of the dossier concerning the Community framework for aid for the iron and steel industry.

It noted that only one delegation upheld certain reservations at this juncture and expressed the hope that these reservations could be withdrawn very shortly to enable the Council to take a final decision on the assent concerning the draft Commission Decision at its next meeting on 20 November at the latest.

CYPRUS: PREPARATION OF THE MEETING OF THE ASSOCIATION COUNCIL

The Council determined the position to be adopted by the Community delegation at the 5th meeting of the EEC-Cyprus Association Council which was held on Tuesday 30 October 1979.

NEW ACP-EEC CONVENTION OF LOME

The Council formally approved the final text of the new ACP-EEC Convention which will be signed tomorrow, 31 October, in Lomé, Togo. At the same time, the Council designated its President and Commissioner Cheysson as the Community's plenipotentiaries for the signing of this Convention.

The Council also agreed that in view of the periods of time necessary for ratification, the ACP-EEC Council of Ministers should delegate powers to the ACP-EEC Committee of Ambassadors as regards the adoption of transitional measures to cover the period between the expiry of the present Convention and the entry into force of the new Convention.

30.X.79

RELATIONS WITH TURKEY

The Council took stock of relations between the Community and Turkey, particularly in the light of the contacts between the President of the Council and Vice-President HAFERKAMP and the Turkish authorities during the former's visit to Ankara.

The Council also noted the suggestions made by the Commissioner concerning the possibility of initiating the technical preparations for certain projects to be financed from the specific financial aid proposed to Turkey as part of the Community's overall offer for developing the Association. The Council instructed the Permanent Representatives Committee to continue its examination of this matter.

FINANCIAL AND TECHNICAL AID TO NON-ASSOCIATED DEVELOPING COUNTRIES

- Framework Regulation (conciliation procedure with the European Parliament)

The Council discussed this matter, particularly on the basis of suggestions from the Presidency, and instructed the Permanent Representatives Committee to continue examining it.

30 X.79

GATT - FINAL REPORT ON THE MULTILATERAL TRADE NEGOTIATIONS

The Council took note of the Commission report and noted that the final package of the negotiations represented a balanced result subject to uniformly correct implementation by the principal signatory countries.

Moreover, the Council noted the state of work regarding implementation of the MTN results by the Community and its principal partners.

Although the majority of delegations were now ready to accept the results of the MTN and to conclude the negotiations, the Council asked the Permanent Representatives Committee and the Article 113 Committee to continue examining, with the Commission, the internal implementation provisions and the legal problems related to conclusion, so that it might also at or before its next meeting in November take the appropriate decisions concerning the conclusion of the MTN by the Community.

The Council also noted that the Commission was continuing to examine the dossier relating to synthetic textile fibres and that the Commission's report would be submitted to it at its next meeting in November.

The Council finally evolved the approach to be adopted by the Commission in its talks with the United States on the advance implementation of certain tariff provisions of the Agreement on trade in civil aircraft.

30.X.79

RELATIONS WITH PORTUGAL

After reaching substantive agreement in preparing the negotiating directives for the Commission with a view to concluding an Additional Protocol to the EEC-Portugal Agreement of 1972, the Council instructed the Permanent Representatives Committee to prepare the final text of these directives as soon as possible.

PREPARATION OF THE EUROPEAN COUNCIL MEETING

The Council took note of certain information from the Presidency concerning the organization of the preparatory work for the next meeting of the European Council in Dublin on 29 and 30 November 1979.

EMERGENCY AID FOR THE PEOPLE OF CAMBODIA

In response to the recent appeal by the United Nations Secretary-General, the Council agreed on the proposal from the Commission to make 25 MEUA available for a continued and increased humanitarian emergency aid to assist the people of Cambodia, including those coming in to Thailand.

20 MEUA will be allocated by the Commission to the international organizations concerned, particularly to the ICRC and UNICEF, for the financing of those organizations' relief efforts in the area and the remaining 5 MEUA will be used for financing the supply of food aid in the form of 20,000 tonnes of rice. In addition, the Council agreed, as suggested by the Commission, to supply, if need be, 1,500 tonnes of skimmed-milk powder.

The necessary budgetary procedures will be undertaken immediately.

While recognition was given to the leading role of ICRC and UNICEF, the valuable role to be played by non-governmental and voluntary agencies who were currently engaged in the relief effort in Cambodia was also emphasized.

The aforementioned 25 MEUA plus 1 MEUA for skimmed milk powder added to the already allocated 5.1 MEUA implies a total Community aid of 31.1 MEUA (the equivalent of 43 million US\$) which, together with the bilateral contributions by the Community Member States amounts to approximately half of the 110 million US\$ which the Secretary-General of the United Nations has estimated necessary for the next 6 months.

The Council expresses its appreciation of the recent decision of the Thailand Government to grant the status of refugees to Cambodians crossing into Thailand and its determination to give substantial assistance to the Government of Thailand to cope with this problem.

In the general context of its decisions on aid for the people of Cambodia, it was decided to send a Community mission to Bangkok.

OTHER DECISIONS

Commercial policy

The Council adopted in the official languages of the Communities the Regulations on the conclusion of agreements (already signed by the Commission during the summer of 1979) on trade in textiles between the European Economic Community and the following countries: Argentina, Bangladesh, Korea, Macao, Pakistan, Sri Lanka and Thailand.

The Council also adopted in the official languages of the Communities the Decision amending the arrangements for imports from Romania into Italy and the Federal Republic of Germany.

EFTA

The Council approved, as the common position of the Community delegation within the EEC-Austria and EEC-Switzerland Joint Committees, the draft Decisions Nos 2/79 of these Joint Committees - Community transit - amending the Appendices II A of the Agreements.

ACP

The Council adopted in the official languages of the Communities,

- a Regulation opening, allocating and providing for the administration of a Community tariff quota for fresh or chilled tomatoes, falling within subheading ex 07.01 M I of the Common Customs Tariff originating in the African, Caribbean and Pacific States and in the overseas countries and territories;
- a Decision extending to the Gilbert Islands and the New Hebrides the list of Overseas Countries and Territories mentioned in Article 23(5) of Decision 76/568/EEC on the association of the Overseas Countries and Territories with the European Economic Community.

Energy

The Council adopted in the official languages of the Communities the Decision on the granting of support for Community projects in the hydrocarbons sector.

Environment

The Council adopted in the official languages of the Communities the Directive on the quality required of shellfish waters.

■***

NOTE BIO(79)348 AUX BUREAUX NATIONAUX
CC AUX MEMBRES DU GROUPE, A M BURGHARDT DG I ET A M LECOMTE
DG VIII

■***

OBJET : CONSEIL AFFAIRES GENERALES DES 29 ET 20 OCTOBRE 1979
----- (M VASEY)

LE CONSEIL COMMENCERA SES TRAVAUX LE LEUNDI 29 OCTOBRE A 15 HEURES ET SE TERMINERA LE MARDI 30 EN FIN DE MATINEE POUR PERMETTRE LA TENUE DU CONSEIL D'ASSOCIATION CEE-CHYPRE. VOILA LES POINTS INSCRITS A L'ORDRE DU JOUR :

1. PREPARATION DU CONSEIL D'ASSOCIATION CEE-CHYPRE

LA DELEGATION CHYPRIOTE VA RENOUVELLER SA DEMANDE DE NEGOCIER LE PASSAGE A LA DEUXIEME ETAPE (ETABLISSEMENT DE L'UNION D'OUANIÈRE) DES 1980, CONFORMEMENT AUX ENGAGEMENTS PRIS PAR LA COMMUNAUTE DANS LE CADRE DE L'ACCORD D'ASSOCIATION. ON SAIT QUE LA COMMISSION AVAIT ESTIME QUE DANS LES CIRCONSTANCES ACTUELLES IL N'EST PAS POSSIBLE D'ENVISAGER LE PASSAGE A LA DEUXIEME ETAPE, ET ELLE A PAR CONSEQUENT PROPOSE DE PROROGER LA 1ERE ETAPE POUR TROIS ANS. LE CONSEIL DEVRA DEFINIR UNE ORIENTATION DE PRINCIPE A CE SUJET.

2. TURQUIE

LE CONSEIL ENTENDRA UN RAPPORT DE LA PRESIDENCE IRLANDAISE SUR LES RESULTATS DE LA MISSION EFFECTUE PAR LE MINISTRE O'KENNEDY ET LE VICE-PRESIDENT HAERKAMP A ANKARA EN SEPTEMBRE. LE BUT DE CETTE MISSION N'ETAIT PAS DE NEGOCIER, MAIS DE CONVAINCRE LES TURCS DE NEGOCIER SUR LA BASE DE L'OFFRE COMMUNAUTAIRE DE MAI 1979. LE CONSEIL AURA UN ECHANGE DE VUES SUR LES PERSPECTIVES ACTUELLES.

3. ASEAN

LE CONSEIL DEVRAIT APPROUVER LE PROJET DE DIRECTIVES POUR LA NEGOCIATION D'UN ACCORD-CADRE DE COOPERATION ECONOMIQUE ET COMMERCIALE AVEC LES PAYS DE L'ASEAN (VOIR P - 84 DE JUILLET 1979). EN CE QUI CONCERNE LA REFERENCE AUX INVESTISSEMENTS, IL EST PROBABLE QUE LE CONSEIL SE RESERVE DE DONNER DES DIRECTIVES COMPLEMENTAIRES APRES EXAMEN DE LA COMMUNICATION DE LA COMMISSION ANNOUNCEE POUR NOVEMBRE SUR LE PROBLEME GENERAL DE LA PROTECTION DES INVESTISSEMENTS DANS LES PVD.

////

NNNN

M VASEY GPP/DG X B 1/07 2201 26.10.79

M SONTARELLI

4. GATT - TOKYO ROUND (M. LILLIS)

LE 10 OCTOBRE 1979 LA COMMISSION A ADOPTE SON RAPPORT AU CONSEIL SUR LA CONCLUSION DES NEGOCIATIONS COMMERCIALES DE 1973-1979 AU SEIN DU GATT.

LA COMMISSION ESTIME D'UNE MANIERE GENERALE, QU'EXCEPTION FAITE DES MESURES DE SAUVEGARDE, LES OBJECTIFS QUE LA COMMUNAUTE S'ETAIT ASSIGNES AU DEBUT DES NEGOCIATIONS ONT ETE ATTEINTS.

LE RAPPORT AINSI QU'UNE DOCUMENTATION COMPLEMENTAIRE ET LES TEXTES DE TOUTES LES MESURES D'EXECUTION ONT ETE ENVOYES AU CONSEIL.

PAR CONSEQUENT, LA COMMISSION RECOMMANDE AU CONSEIL D'APPROUVER LES ACCORDS MULTILATERAUX ET BILATERAUX INTERVENUS AU COURS DES NEGOCIATIONS. ELLE RECOMMANDE EN OUTRE L'APPROBATION DU PROTOCOLE D'ACCESSTION AU GATT DE LA REPUBLIQUE DES PHILIPPINES.

LE CONSEIL DEBUTERA SES TRAVAUX PAR UN ECHANGE DE VUES PRELIMINAIRE AU SUJET DU RAPPORT DE LA COMMISSION LE LUNDI 29 OCTOBRE. LA DISCUSSION POURRAIT SE POURSUIVRE LE LENDEMAIN.

LA COMMISSION ESSAYERA D'OBtenir DU CONSEIL UNE DECISION D'ORDRE POLITIQUE APPROUVANT LES RESULTATS GLOBAUX. CECI AFIN DE MONTRER A NOS PARTENAIRES QUE LA COMMUNAUTE EST PRETE A CONFIRMER SON ACCEPTATION DU PAQUET DU TOKYO ROUND.

LES PROPOSITIONS DE LA COMMISSION POUR L'ETAPE SUIVANTE: LA SIGNATURE ET L'ACCEPTATION DES ACCORDS NEGOCIES, SE BASENT SUR LES DISPOSITIONS DE L'ARTICLE 113 DU TRAITE. LA DECISION RECENTE DE LA COUR DE JUSTICE AU SUJET DES ACCORDS INTERNATIONAUX SUR LE CAOUTCHOUC A RENFORCE LA CONVICTION DE LA COMMISSION SUR LE BIEN FONDE DE SA POLITIQUE SUR LA MATIERE.

COMME VOUS LE SAVEZ, LE CONSEIL A DONNE LE FEU VERT A LA CONCLUSION DES NEGOCIATIONS EN AVRIL 1979 A CONDITION QUE LES PLUS IMPORTANTS PARTENAIRES COMMERCIAUX DE LA COMMUNAUTE ET EN PARTICULIER LES ETATS-UNIS, LES ACCEPTENT EGALEMENT.

LE TRADE AGREEMENT ACT DE 1979, METTANT EN APPLICATION LES ACCORDS PARAPHEES A GENEVE EN AVRIL 1979, A ETE APPROUVE PAR LA CHAMBRE DES REPRESENTANTS LE 11 JUILLET 1979, PAR LE SENAT LE 23 JUILLET ET SIGNE PAR LE PRESIDENT LE 26 JUILLET. UNE DES CONSEQUENCES LES PLUS IMPORTANTES, SINON LA PLUS IMMEDIATEMENT VISIBLE, DE L'APPROBATION DE CETTE LEGISLATION PAR LE ////

NNNN

427094

CONGRES A ETE LA PLEINE PARTICIPATION DES ETATS-UNIS A LA CONSOLIDATION DE NOUVELLES REGLES COMMERCIALES MULTILATERALES ET LA RECONNAISSANCE FORMELLE PAR LE CONGRES DES OBLIGATIONS COMMERCIALES INTERNATIONALES DES ETATS-UNIS, CE QUI REPRESENTE UN TRES GRAND PAS EN AVANT.

CEPENDANT, LA LEGISLATION AMERICAINE OBLIGE LE PRESIDENT A ACCEPTER AVANT LE 1.1.1980 LES CODES 'ANTI-DUMPING', 'SUBVENTIONS ET DROITS COMPENSATEURS' ET 'OBSTACLES TECHNIQUES AU COMMERCE' FAUTE DE QUOI LES DISPOSITIONS ADOPTEES PAR LE CONGRES POUR L'APPLICATION DE CES ACCORDS (PARMI LESQUELLES NOTAMMENT LE CRITERE DU PREJUDICE POUR LES MESURES COMPENSATOIRES) N'ENTRERAIENT PAS EN VIGUEUR. EN OUTRE, LE PRESIDENT NE PEUT ACCEPTER L'ENSEMBLE DES ACCORDS VISES PAR LA LEGISLATION QU'A LA CONDITION QU'ILS SOIENT EGALEMENT ACCEPTES PAR LA CEE, LE JAPON ET LE CANADA.

11

NNNN

2

319837

53

5. PORTUGAL (CHEVALLARD)

SUR LA TABLE DU CONSEIL IL Y AURA, ENCORE UNE FOIS, LA QUESTION TOUCHANT A L'AMENAGEMENT DE L'ACCORD DE 1972, SUITE AUX CONTACTS QUI ONT EU LIEU CES DERNIERES SEMAINES ENTRE LA COMMISSION ET LES AUTORITES PORTUGAISES.

LE POINT CONTROVERSE EST TOUJOURS CELUI DU REGIME A L'IMPORTATION D'AUTOMOBILES ET DE PIECES DETACHEES AU PORTUGAL.

EN EFFET LES PORTUGAIS SOUHAITENT OBTENIR UNE PROROGATION DU REGIME ACTUEL DES CONTINGENTS A L'IMPORTATION, REGIME QUI AU TERME DE L'ACCORD DE 1972 DEVRAIT ETRE LIBERALISE A PARTIR DU 1ER JANVIER 1980.

S'IL Y A UN ACCORD DU COTE COMMUNAUTAIRE SUR CETTE DEMANDE DES DIFFICULTES SUBISTENT QUANT A LA REPARTITION DE CE CONTINGENT, COMPTE TENU NOTAMMENT DES PROJETS DES NOUVEAUX INVESTISSEMENT DANS LE SECTEUR AU PORTUGAL.

LA COMMISSION S'EFFECTUE D'OBTENIR UN DEBLOCAGE DE CE DOSSIER DE SORTE QUE L'ACCORD AVEC LE PORTUGAL PUISSE ETRE AMENAGE AVANT LA FIN DE L'ANNEE.

6

6. FIBRES SYNTHETIQUES (VOIR BIO(79)330)

6.7AIDES EN FAVEUR DE LA SIDERURGIE (P CERF)

L'ACCORD DE PRINCIPE SUR LA PROPOSITION DE DIRECTIVE DE LA COMMISSION REALISE LORS DU CONSEIL DU 22 JUILLET DERNIER DEVRAIT ETRE FINALISE. DIS. D'ULTIMES DIFFICULTES SEMBLENT AVOIR SURGI, CETTE FOIS-CI DU COTE DE LA DELEGATION ITALIENNE. FIN DIS.

8. APPROBATION FORMELLE CONVENTION LOME II

9. CAMBODGE - AIDE D'URGENCE SUPPLEMENTAIRE

10. PREPARATION DU CONSEIL EUROPEEN (PM)

AMITIES

M SANTARELLI COMEUR

NNNN

NNNN

RCA OCT 29 1411*
248455 COME UR*
248455 COME UR
931BROADCAST B
21877R COMEU B
3 RTT REF NR 03 214 302

RCA: call 212-248-7000

Reply via RCA: call 212-248-7000

Reply via RCA: call 212-248-7000

Reply via RCA: call 212-248-7000

BRUXELLES LE 29.10.1979

REF NO 119812

FEN

NOTE B 10 (79) 348 (SUTIE 1) AUX BUREAUX NATIONAUX
C.C. AUX MEMBRES DU GROUPE, A M. BURGHARDT, DG I,
ET A M. LECOMTE, DG VIII

LE CONSEIL A TRAITE DES POINTS SUIVANTS:

1.
CHYPRE

LE CONSEIL A DEFINI LA POSITION A ADOPTER PAR LA COMMUNAUTE
LORS DU CONSEIL D'ASSOCIATION DE MARDI ET PLUS PARTICULIEREMENT
EN CE QUI CONCERNE LE DEVELOPPEMENT DE L'ASSOCIATION A COMPTER
DU 1ER JANVIER 1980. LA COMMUNAUTE ENVISAGE, DANS UN ESPRIT POSI-
TIF, LE PASSAGE A LA DEUXIEME ETAPE PREVOYANT L'ETABLISSEMENT
D'UNE UNION DOUANIÈRE ET SE FELICITE A CET EGARD DE LA VOLONTE
POLITIQUE EXPRIMEE PAR CHYPRE DE RESSERRER SES LIENS POLITIQUES A
AVEC LA COMMUNAUTE. LE SCENARIO ENVISAGE EST LE SUivant:

LA COMMISSION ENTAMERA DANS LES MEILLEURS DELAIS DES CONTACTS
TECHNIQUES EXPLORATOIRES SUR LES DIFFERENTS PROBLEMES EN COURS
AFIN DE PREPARER LES NEGOCIATIONS EN VUE DE DEFINIR LE CONTENU DE
LA DEUXIEME ETAPE COMPTE TENU DU SOUCI DE LA COMMUNAUTE DE VOIR
L'ENSEMBLE DE LA POPULATION DE L'ILE BENEFICIER DES AVANTAGES
DE L'ASSOCIATION.

EN ATTENDANT, IL SERA NECESSAIRE DE DEFINIR UN REGIME INTERIMAIRE A
PARTIR DU 1ER JANVIER 1980. LE CONSEIL DEVRAIT ARRETER LES DIRECTI-
VES DE NEGOCIATION LORS DE SA SESSION DE NOVEMBRE, CE QUI PERMETTRAIT
A LA COMMISSION D'ENTAMER LES NEGOCIATIONS A CE SUJET AVANT LA FIN
DE L'ANNEE ET DSE CONCLURE DURANT LES PREMIERS MOIS DE 1980. EN
ATTENDANT LA CONCLUSION D'UN PROTOCOLE INTERIMAIRE, LA COMMUNAUTE
METTRAIT EN OEUVRE UN REGIME AUTONOME A PARTIR DU 1ER JANVIER 1980.
DIS / LA QUESTION DE LA DUREE DU PROTOCOLE INTERIMAIRE N'EST PAS
ENCORE TRANCHEE. FIN DIS.

1.
PORTUGAL

LE CONSEIL A EU UN ECHANGE DE VUES SUR L'AMENAGEMENT DE L'ACCORD DE
1972 NOTAMMENT EN CE QUI CONCERNE LA REPARTITION DES QUOTAS POUR
L'IMPORTATION D'AUTOMOBILES. LA PLUPART DES MINISTRES AINSI QUE
LES REPRESENTANTS DE LA COMMISSION ONT FAIT DES INTERVENTIONS DE
CARACTERE POLITIQUE POUR SOULIGNER LA NECESSITE D'ADOPTER UN
MANDAT DE NEGOCIATION AU PRIX DE CONCESSIONS RECIPROQUES.
LA MISE AU POINT DU MANDAT A ETE CONFIEE A UN GROUPE DE TRAVAIL
E VUE DE DEGAGER UN ACCORD MINISTERIEL POUR MARDI.

3.
TURQUIE

LE CONSEIL A DONNE LE FEU VERT A LA COMMISSION POUR ENTAMER DES CON-
VERSATIONS EXPLORATOIRES AU NIVEAU TECHNIQUE AVEC LES AUTORITES
TURQUES SUR LA MISE EN OEUVRE DU FONDS SPECIAL DE COOPERATION
PREVU EN FAVEUR DE CE PAYS. LES MINISTRES AURONT UN ECHANGE DE VUES
INFORMEL SUR LES RELATIONS AVEC LA TURQUIE EN GENERAL ET SUR LES
AUTRES VOLETS DE L'OFFRE COMMUNAUTAIRE LORS DU DINER.

(A SUIVRE)
AMITIES,
M. SANTARELLI

⊕
248455 COME UR
931BROADCAST B



UN
JMEU B
MAC

BRUXELLES LE 30.10.1979

REF. 120080/MAC

BORDEREAU NOTES BIO ET DIS

26657 COMINF BRUXELLES
0402/3423 COMEUR LUXEMBOURG
042/611019 COMEUR PARIS
045/28261 ECOM GENEVE
041/886648 EUROP BONN
043/610184 EUROMA ROMA
044/31094 EURCO DENHAAG
051/23208 EURUK LONDON
051/497727 EUROPA CARDIFF
051/727420 EUEDING EDINBURGH
055/16402 COMEUR COPENHAGEN
041/184015 EUROP BERLIN
0500/5551 EUCO DUBLIN
0601/219324 ECAT ATHENES
0607/42819 ATBE ANKARA
043/380058 EUR ISPRA
0404/18810 COMEUR LISBOA
0232/248455 COMEUR WASHINGTON
0236/012396 EURCOM NYK NEW YORK
021/0534544 EURCOM OTTAWA
072/28567 COMEUTOK TOK YO
031/26336 COMEU VC CARACAS
047/133152 EUROP WIEN
086/2764 COMEUBK BANGKOK
60/344-351 COMEUROPE SANTIAGO DU CHILI

NOTE BIO (79) 348 (SUITE 2) AUX BUREAUX NATIONAUX
C.C. AUX MEMBRES DU GROUPE, A M. BURGHARDT, DG I,
ET A M. LECOMTE, DG VIII

CONSEIL AFFAIRES ETRANGERES (M. VASEY ET M. LILLIS)

1. ASEAN

LE CONSEIL A MARQUE SON ACCORD SUR LES DIRECTIVES DE NEGOCIATION
EN VUE DE LA CONCLUSION D'UN ACCORD-CADRE DE COOPERATION COMMERCIALE
ET ECONOMIQUE.

DIS : POUR LE VOLET INVESTISSEMENTS, IL A ETE DONNE MANDAT A LA
COMMISSION DE RECHERCHER LES MOYENS DE METTRE EN OEUVRE LA DECLARA-
TION MINISTERIELLE CEE/ASEAN DU 21 NOVEMBRE 1978. CETTE FORMULE
A PERMIS DE CONTOURNER LA QUESTION DE PRINCIPE CONCERNANT LA
COMPETENCE COMMUNAUTAIRE SOULEVEE PAR LA DELEGATION FRANCAISE SANS
LAISSER TOMBER LA QUESTION DE LA PROTECTION DES INVESTISSEMENTS ET
DU TRAITEMENT NON-DISCRIMINATOIRE DES ETATS MEMBRES A LAQUELLE
D'AUTRES DELEGATIONS ATTACHENT BEAUCOUP D'IMPORTANCE. FIN DIS.
L'IMPORTANCE POLITIQUE DE CE DOSSIER, QUI AVAIT D'AILLEURS ETE
EVOQUE LORS DE LA REUNION DES MINISTRES DES AFFAIRES ETRANGERES
A ASHFORD CASTLE, A ETE SOULIGNEE.

2. AID FOR THE NON-ASSOCIATED DEVELOPING COUNTRIES

THE ONLY POINT AT ISSUE WAS THE PROCEDURE TO BE USED IN DECIDING
PROJECTS, AS BETWEEN THE COMMISSION AND THE COUNCIL. THE COMMISSION
IS CONCERNED TO HAVE A DECISION-MAKING PROCEDURE WHICH WILL NOT GET
CLOGGED UP IN THE COUNCIL, THEREBY POSSIBLY CAUSING DELAY IN AID
REACHING SOME OF THESE COUNTRIES. SOME MEMBER STATES ARE, ON THE
OTHER HAND, CONCERNED THAT DECISIONS IN THIS AREA COULD IN SOME IN-
STANCES INVOLVE SERIOUS FOREIGN POLICY CONSIDERATIONS AND AS SUCH
SHOULD BE REFERRED TO THE COUNCIL. A COMPROMISE, WHICH WILL BE
CONSIDERED OVERNIGHT, WOULD PROVIDE FOR A COMMITMENT BY THE
COMMISSION TO BE ENTERED IN THE MINUTES OF THE COUNCIL TO THE
EFFECT THAT IN THE EVENT THAT SERIOUS OBJECTIONS WERE RAISED IN
THE COUNCIL TO A COMMISSION PROPOSAL, THE COMMISSION WOULD REFRAIN
FROM PURSUING THE PROJECT.

3. MTN

A PRELIMINARY DISCUSSION TOOK PLACE TODAY. ALL DELEGATIONS EXCEPT THE FRENCH, WERE IN FAVOUR OF IMMEDIATE POLITICAL APPROVAL OF THE PACKAGE. A NUMBER OF DELEGATIONS IN THE MAJORITY WHICH HAD HITHERTO VOICED OPPOSITION IN VARYING DEGREES TO EXCLUSIVE COMMUNITY COMPETENCE IN SIGNING AND ACCEPTING THE AGREEMENTS INDICATED THAT THE RECENT COUNCIL DECISION WHICH CONFIRMED COMMUNITY COMPETENCE UNDER ARTICLE 113 IN THE CASE OF THE INTERNATIONAL RUBBER AGREEMENT HAD SERIOUSLY INFLUENCED THEIR THINKING. THE FRENCH IN ESSENCE FELT THEY HAD NOT HAD SUFFICIENT TIME TO CONSIDER THE TEXTS OF THE COMMUNITY'S IMPLEMENTING REGULATIONS. THEY ALSO RAISED A NUMBER OF SPECIFIC POINTS OF INTEREST TO FRANCE.

AT THE INITIATIVE OF THE PRESIDENCY, THE 113 COMMITTEE WILL MEET TONIGHT AND THE ISSUE WILL BE DISCUSSED AGAIN AT THE CONTINUATION OF THE COUNCIL TOMORROW MORNING.

4. FIBRES SYNTHETIQUES

LES DELEGATIONS ITALIENNE, FRANCAISE ET BRITANNIQUE ONT RAPPELE L'URGENCE DU DOSSIER. LA COMMISSION A INDIQUE QU'ELLE POURSUITIV MMMOM,9999.-

LES DELEGATIONS ITALIENNE, FRANCAISE ET BRITANNIQUE ONT RAPPELE L'URGENCE DU DOSSIER. LA COMMISSION A INDIQUE QU'ELLE POURSUIT SON ACTION SUR DEUX NIVEAUX:

1. ENQUETES AU NIVEAU DES ENTREPRISES AMERICAINES DANS LE CADRE D'UNE ACTION ANTI-DUMPING,
2. CONVERSATIONS AVEC LES AUTORITES AMERICAINES POUR CHIFFRER LES AVANTAGES DECOULANT DU SYSTEME AMERICAIN DE DOUBLE PRIX POUR LE PETROLE ET LE GAZ NATUREL. LA COMMISSION ENTEND FAIRE UN RAPPORT AU CONSEIL DU 26 NOVEMBRE QUI DEVRA DECIDER QUELLE ACTION IL CONVIENT DE PRENDRE, COMPTE TENU DU FAIT QUE LE PROBLEME DE L'ACCES AUX MATIERES PREMIERES INDUSTRIELLES A DES CONDITIONS PREFERENTIELLES DEPASSE LE CAS D'ESPECE.

5. AERONAUTIQUE

LE CONSEIL A DONNE LE FEU VERT A LA COMMISSION POUR NEGOCIER AVEC LES ETATS-UNIS LA SUPPRESSION ANTICIPEE DES DROITS DE DOUANE SUR CERTAINS PRODUITS DE L'INDUSTRIE AERONAUTIQUE (AFFAIRE AIRBUS).

6. AIDES SIDERURGIQUES

LA DELEGATION ITALIENNE N'A PAS PU LEVER SA RESERVE SUR LE PROJET DE DECISION DE LA COMMISSION RELATIVE AUX AIDES SPECIFIQUES A LA SIDERURGIE, MAIS DES CONTACTS SE POURSUIVENT AU SEIN DU COREPER AFIN DE PERMETTRE L'ADOPTION DE L'AVIS CONFORME DU CONSEIL AVANT LA PROCHAINE REUNION DE CELUI-CI. LES ITALIENS SOUHAITENT DES PRECISIONS SUR LES INTENTIONS DE LA COMMISSION EN CE QUI CONCERNE LES CRITERES DE RESTRUCTURATION, LE FINANCEMENT DES ENTREPRISES PUBLIQUES ET LES AIDES NON-SPECIFIQUES.

(A SUIVRE)

AMITIES,

M. SANTARELLI

21877K COMEU B#
248455 COME UR
14.37/MAC

JF-SO\HVC
548422 COME UK
548422 COME 5

248455 COME UR
21877K COMEU B

BRUXELLES 30.10.1979

REF NO 120248 KUR

NOTE B 10 (79) 348 (SUITE 4) AUX BUREAUX NATIONAUX
C.C. AUX MEMBRES DU GROUPE, A M. BURGHARDT, DG I,
ET A M. LECOMTE, DG VIII

CONSEIL AFFAIRES ETRANGERES (M. SANTARELLI)

PREPARATION DU CONSEIL EUROPEEN

LA PRESIDENCE A FAIT LE POINT DE LA SITUATION EN SOULIGNANT QU'IL NE S'AGISSAIT PAS D'UN VERITABLE ORDRE DU JOUR ET QUE LE NOMBRE DE THEMES ENVISAGES N'ETAIT PAS DEFINITIF. VOICI LES POINTS RETENUS A CE JOUR :

- A) SITUATION ECONOMIQUE DANS LA COMMUNAUTE
- B) BUDGET /CONVERGENCE : LE DOCUMENT QUI DEVRAIT ETRE APPROUVE PAR LA COMMISSION A LA FIN DU MOIS SERAIT EXAMINE PAR UN COREPER SPECIAL LE 6 NOVEMBRE ET TRANSITER ENSUITE PAR LES CONSEILS ECO/ FINANCES DU 19.11 ET AFFAIRES ETRANGERES DU 20.11.
- C) QUESTIONS SOCIALES : LA PRESIDENCE A EVOQUE LES THEMES TRAITES PAR LA COMMISSION DANS SES DOCUMENTS DESTINES AU CONSEIL DES AFFAIRES SOCIALES DU 22 NOVEMBRE ET EN PARTICULIER L'AMENAGEMENT DU TEMPS DE TRAVAIL
- D) BILAN ENERGIE : LA PRESIDENCE A SUGGERE QUE LA COMMISSION FASSE UN RAPPORT AU CONSEIL EUROPEEN DRESSANT UNE SORTE D'INVENTAIRE DE LA SITUATION DEPUIS LE CONSEIL EUROPEEN DE STRASBOURG
- E) RAPPORT DES TROIS SAGES : IL DEVRAIT ETRE REMIS A LA PRESIDENCE LE 19 NOVEMBRE ET TRANSMIS AUX DELEGATIONS A L'OCCASION DU CONSEIL DU 20.11. LA PRESIDENCE POURRAIT FAIRE DES RECOMMANDATIONS AU CONSEIL DE DUBLIN QUI TRANCHERA SUR SA PUBLICATION ET LES SUITES A LUI RESERVER
- F) COMMUNAUTE : PERSPECTIVES 1990 : LE PRESIDENT JENKINS A FAIT OBSERVER QU'UN RAPPORT DE LA COMMISSION ETAIT DEJA DISPONIBLE AU CONSEIL EUROPEEN DE STRASBOURG ET QU'IL SERAIT UTILE DE PROCEDER A UN EXAMEN PLUS APPROFONDI. IL A ANNONCE QUE LA COMMISSION PRODUIRAIT UN NOUVEAU DOCUMENT AXE SUR LA TELEMATIQUE ELECTRONIQUE, DOCUMENT AUQUEL IL ATTACHE PERSONNELLEMENT UNE IMPORTANCE MAJEURE ET QUI COMPLETERA LE RAPPORT INITIAL
- G) UNION EUROPEENNE : LA PRESIDENCE FERA RAPPORT SUR LES PROGRES REALISES DANS CE DOMAINE.

A SUIVRE

AMITIES,

M. SANTARELLI

30.10.1979

21877K COMEU B

COME UR
21877R COMEU B MOMOMM

1744+
248455 COME URVM
21877R COMEU B

BRUXELLES, LE 30.10.79

REF NR 120152/LAB

NOTE BIO (79) 348 (SUITE 3) AUX BUREAUX NATIONAUX
C.C. AUX MEMBRES DU GROUPE, A M. BURGHARDT, DG I,
ET A M. LECOMTE, DG VIII

CONSEIL AFFAIRES ETRANGERES (M. LILLIS)

MTN (TOKYO ROUND)

THE 113 COMMITTEE MET FOR SEVERAL HOURS LAST NIGHT FOLLOWING YES-
TERDAY'S COUNCIL DISCUSSION.

IT WAS CLEAR FROM THE OUTSET THAT THERE WAS NO REAL PROSPECT
THAT TODAY'S COUNCIL COULD MAKE SUFFICIENT PROGRESS TO TAKE THE
POLITICAL DECISION TO APPROVE THE MTNS PACKAGE SOUGHT BY THE
COMMISSION.

AT ITS MEETING TODAY THE COUNCIL AGREED TO THE FOLLOWING FORMULA :
"THE COUNCIL TOOK NOTE OF THE COMMISSION REPORT AND NOTED THAT
THE FINAL PACKAGE OF THE NEGOTIATIONS REPRESENTS A BALANCED
RESULT SUBJECT TO UNIFORMLY CORRECT IMPLEMENTATION BY THE PRINCI-
PAL SIGNATORY COUNTRIES."

MOREOVER, THE COUNCIL NOTED THE STATE OF WORK REGARDING
IMPLEMENTATION OF THE MTN RESULTS BY THE COMMUNITY AND ITS
PRINCIPAL PARTNERS.

ALTHOUGH THE MAJORITY OF DELEGATIONS WERE NOW READY TO ACCEPT THE
RESULTS OF THE MTN AND TO CONCLUDE THE NEGOTIATIONS, THE COUNCIL
ASKED COREPER AND THE ARTICLE 113 COMMITTEE TO CONTINUE EXAMINING,
WITH THE COMMISSION, THE INTERNAL IMPLEMENTATION PROVISIONS AND THE
LEGAL PROBLEMS RELATED TO CONCLUSION, SO THAT IT MIGHT AT OR
BEFORE ITS NEXT MEETING IN NOVEMBER TAKE THE APPROPRIATE DECISIONS
ALSO CONCERNING THE CONCLUSION OF THE MTN BY THE COMMUNITY."

THERE IS DISAPPOINTMENT THAT THE COMMISSION WAS NOT GIVEN THE
POLITICAL GO-AHEAD TO CONCLUDE. THERE WAS SOME PROGRESS, HOWEVER,
PARTICULARLY IN THE CLARIFICATION OF THE DIFFICULTIES WHICH
STAND IN THE WAY OF FRENCH APPROVAL AT THIS POINT. THEY HAVE PROBLEMS
IN TWO AREAS :

- COMMUNITY IMPLEMENTATION, WHICH REQUIRES ANALYSIS IN THEIR VIEW
BEFORE POLITICAL APPROVAL CAN BE ACCORDED,
- IMPLEMENTATION BY OUR PRINCIPAL TRADING PARTNERS, NOTABLY THE US,
WHICH ALSO REQUIRES FURTHER DISCUSSION.

THE COMMISSION IS CONFIDENT THAT THERE IS TIME BEFORE NOVEMBER 20,
THE DATE OF THE NEXT COUNCIL TO ELUCIDATE THESE FRENCH CONCERNS
AND MINISTER DENIAU SEEMED DISPOSED TO BELIEVE SO ALSO. THE FRENCH,
IT SHOULD BE ADDED, BELIEVE THAT THE QUESTION OF COMMUNITY COMPE-
TENCE MUST BE EXAMINED AND AGREED IN COUNCIL BEFORE THE AGREEMENTS
CAN BE FINALLY SIGNED AND ACCEPTED.

(A SUIVRE)

AMITIES,

M. LILLIS

248455 COME URM
21877R COMEU BE

JA OCT 30 1322
248455 COME UR
248455 COME UR
21877K COMEU B

BRUXELLES LE 30.10.1979

REF NO 120380

FEN

NOTE B 10 (79) 348 (SUITE 5 ET FIN) AUX BUREAUX NATIONAUX C.C. AUX MEMBRES DU GROUPE , A M. BURGHARDT, DG I, ET A M. LECOMTE DG VIII

CONSEIL AFFAIRES ETRANGERES (M. VASEY ET K. VON HELLDORFF)

1. TEXTILE

LE CONSEIL A APPROUVE L'ARRANGEMENT SUR LE COMMERCE DES PRODUITS TEXTILES NEGOCIE PAR LA COMMISSION AVEC MALTE EN JUIN 1979. CET ARRANGEMENT COMPORE DES PLAFONDS D'AUTO-LIMITATION POUR LES PRODUITS LES PLUS SENSIBLES AVEC DES SOUS-PLAFONDS POUR LE ROYAUME-UNI. LA FRANCE AVAIT MAINTENU UNE RESERVE SUR L'APPLICATION DE L'ARRANGEMENT EN FAISANT VALOIR QUE CELUI-CI ENTRAINERAIT UN NOUVEAU GRIGNOTAGE DES PLAFONDS GLOBAUX INTERNES. ELLE A ACCEPTE DE LEVER SA RESERVE MOYENNANT CERTAINES ASSURANCES SUR LES NEGOCIATIONS FUTURES.

2. PORTUGAL

LE CONSEIL A MARQUE SON ACCORD DE PRINCIPE SUR L'ENSEMBLE DU MANDAT DE NEGOCIATION POUR LE REAMENAGEMENT DE L'ACCORD DE 1972 SOUS UNE RESERVE D'ATTENTE DE LA DELEGATION ITALIENNE QUE CELLE-CI S'EST ENGAGEE A LEVER AUSSITOT QUE POSSIBLE AU NIVEAU DU COREPER.

3. CHYPRE

LE CONSEIL D'ASSOCIATION CEE-CHYPRE S'EST ENSUITE REUNI SOUS LA PRESIDENCE DE M. O'KENNEDY. M. ROLANDIS, MINISTRE CHYPRIOTE DES AFFAIRES EXTERIEURES A COMMENCE PAR SOULIGNER LA DECEPTION DE SON GOUVERNEMENT DEVANT L'EVOLUTION DEFAVORABLE DE L'ACCORD, NOTAMMENT EN CE QUI CONCERNE L'ACCES AU MARCHE COMMUNAUTAIRE POUR LES PRODUITS AGRICOLES CHYPRIOTES. IL A ENSUITE DEPLORE LE NOUVEAU RETARD APPORE AU PASSAGE A LA DEUXIEME ETAPE PREVOYANT L'ETABLISSEMENT DE L'UNION DOUANIÈRE ET A RECLAME L'OUVERTURE RAPIDE DE NEGOCIATIONS A CE SUJET. M. O'KENNEDY, TOUT EN SE FELICITANT DE LA VOLONTE POLITIQUE DE CHYPRE DE RESSERRER SES LIENS AVEC LA COMMUNAUTE A EXPRIME L'ATTITUDE POSITIVE DE CELLE-CI AU SUJET DU PASSAGE A LA DEUXIEME ETAPE, EN INDiquANT QUE LA COMMISSION A ETE CHARGEe D'ENTAMER DES CONVERSATIONS TECHNIQUES EXPLORATOIRES AVEC LES AUTORITES CHYPRIOTES SUR LES PROBLEMES ET IMPLICATIONS DE L'UNION DOUANIÈRE. EN ATTENDANT, LA COMMUNAUTE VA PROPOSER UN ARRANGEMENT PROVISOIRE DEFINISSANT LE REGIME DES ECHANGES A PARTIR DU 1ER JANVIER 1980. LA DELEGATION CHYPRIOTE, TOUT EN RECONNAISSANT LA NECESSITE D'UN ARRANGEMENT PROVISOIRE POUR 1980, INSISTE POUR QUE LE PASSAGE A LA DEUXIEME ETAPE AIT LIEU EFFECTIVEMENT A PARTIR DU 1ER JANVIER 1981.

4. PVD NON-ASSOCIES : REGLEMENT CADRE

QUESTION RENVOYEE AU COREPER

5. RELATIONS ACP/CEE

LE CONSEIL A APPROUVE

- A) LES TEXTES INTEGRAUX QUI SERONT SIGNES DEMAIN A LOME ET NOTAMMENT LES TROIS DERNIERS POINTS RESTES ENCORE EN SUSPENS: PROTECTION DES INVESTISSEMENTS, RIZ SURINAM ET CLASSIFICATION DU ZAIRE.

Reply via RCA: call 212-248-700

Reply via RCA: call 212-248-7000

Reply via RCA: call 212-248-7000

- B) LA DESIGNATION DES SIGNATAIRES,
C) LA DELEGATION DE COMPETENCES AU COMITE DES AMBASSADEURS ACP-CEE
CONCERNANT LES MESURES TRANSITOIRES APRES L'EXPIRATION DE LOME I
(1.3.1980) ETANT DONNE QUE LA PROCEDURE DE RATIFICATION LOME II
RISQUE DE REPORTER SON ENTREE EN VIGUEUR VERS LA FIN DE 1980.

6.
AIDE D'URGENCE AU CAMBODGE

COMPTE TENU DE LA DECISION D'ASHFORD CASTLE DE REDOUBLER LES
EFFORTS EN FAVEUR DE LA POPULATION CAMBODGIENNE (BIO 336 DU
22.10.79), LA COMMISSION A PROPOSE UNE AIDE SUPPLEMENTAIRE A
INSCRIRE AU BUDGET CEE 1979 DE 25 MUCE SOIT ENVIRON 35 MILLIONS DE
DOLLARS US (COM (79) 609 DU 25.10.79)

DONT :

- 20 MUCE (ARTICLE 950) (EN ESPECES)
- 5 MUCE SOUS LA FORME DE 20.000 TONNES DE RIZ.

LE CONSEIL A ADOPTE LE PRINCIPE DE CE MONTANT EN RENVOYANT AU CO-
REPER DE DEMAIN LA DECISION SUR LA PROCEDURE BUDGETAIRE. LA PRO-
POSITION COMPLETE SERA SOUMISE A LA COMMISSION DU BUDGET DU PARLEMENT
EUROPEEN DONT L'APPROBATION EST REQUISE LE 5 NOVEMBRE.

IL A EN OUTRE ETE DECIDE QU'UN GROUPE DE REPRESENTANTS DE LA
COMMUNAUTE SE RENDRA EN THAILANDE AFIN D'ETUDIER SUR PLACE LA
SITUATION ET D'EXPRIMER SA SOLIDARITE AVEC L'ATTITUDE COURAGEUSE DU
GOUVERNEMENT THAILANDAIS A L'EGARD DES REFUGIES CAMBODGIENS SUR SON
TERRITOIRE.

PAR CETTE DECISION, LA CONTRIBUTION CONJOINTE DE LA CEE ET DE SES
ETATS MEMBRES AU PLAN D'URGENCE UNICEF/CROIX ROUGE INTERNATIONALE
POUR 6 MOIS (OCTOBRE 79 - MARS 80) DONT LE COUT EST DE 111 MILLIONS
DE DOLLARS EST PORTEE A 55,54 MILLIONS DE DOLLARS QUI SE DECOMPOSE
COMME SUIT (EN DOLLARS US)

- CEE . PROGRAMMES EN COURS	: 7 (5,1 MUCE)
• DECISION CONSEIL	: 35 (25 MUCE)
SOUS-TOTAL	: 42
- RFA	: 3,66
- FRANCE	: 3
- UK	: 2,67
- NL	: 2,2
- DK	: 0,96
- BELGIQUE	: 0,35
- IRLANDE	: 0,31
- LUXEMBOURG	: 0,24
- ITALIE	: 0,15
TOTAL CEE	55,54

COMPTE TENU D'AUTRES DONATEURS CONNUS AU PROGRAMME UNICEF / CICR
DE 111 MILLIONS DE DOLLARS, SOIT :

USA : 39

JAPON : 4,3

PAM : 3,0 (PROGRAMME ALIMENTAIRE MONDIAL)

AUTRES : 3

TOTAL : 45,3

TOTAL DISPONIBLE : 100,84 MILLIONS DE DOLLARS,
LA PRESQUE TOTALITE DES BESOINS IMMEDIATS EST COUVERTE.

LA PRESIDENCE ET CERTAINES DELEGATIONS (RFA, NL) ETAIENT
FAVORABLES A L'EVENTUALITE D'AUGMENTER L'AIDE EN CAS DE BESOIN,
NOTAMMENT EN CE QUI CONCERNE LA THAILANDE OU L'UNHCR (HAUT COMMISSA
RIAT POUR LES REFUGIES DU CAMBODGE POUR 18 MILLIONS DE DOLLARS
AU MOINS. L'AIDE COMMUNAUTAIRE SERA, COMME DANS LE PASSE,
DISTRIBUEE PAR L'INTERMEDIAIRE D'ORGANISATIONS PUBLIQUES OU NON-
GOUVERNEMENTALES P. EX. : OXFAM (UK), MISERIOR (D), DAN CHURCHAID
(DK), SECOURS CATHOLIQUE FRANCAIS, CARITAS BELGIUM, CONCERN (IRL), -
MIVIB (NL), ETC AMITIES, M. VASEY ET K. VON HELLDORFF

30.10.1979

21877K COMEU B

